



Đại sứ quán nước CHXHCN Việt Nam tại Hoa Kỳ
Embassy of the S.R of Vietnam in the United States of America

CHỨNG NHẬN/HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ
CONSULAR AUTHENTICATION

1. Quốc gia
Country

Việt Nam
Vietnam

Giấy tờ, tài liệu này
This public document

2. do Ông/Bà
has been signed by

KELLY THOMASSON ký

3. với chức danh:
acting in the capacity of

BỘ TRƯỞNG NGOẠI GIAO
Secretary of State

4. và con dấu của
bears the seal/stamp of

BANG VIRGINIA
State of VIRGINIA

được chứng nhận/hợp pháp hóa lãnh sự
Certified

5. tại Washington D.C, Hoa Kỳ
at Washington D.C

6. ngày 11 tháng 03 năm 2021
the (dd/mm/yy)

7. Cơ quan cấp: Đại sứ quán nước CHXHCN Việt Nam tại Hoa Kỳ
by Embassy of the S.R of Vietnam in the United States of America

8. Số/No. **430/HPH/2021**

TL. Đại sứ/ For the Ambassador
Tham tán/ Counsellor



NGUYỄN QUANG MINH



BANG VIRGINIA

Văn phòng

Bộ trưởng Ngoại giao

Tôi, KELLY THOMASSON, Bộ trưởng Ngoại giao Bang Virginia và do đó là người-giữ Con dấu của Bang, xin chứng nhận rằng Sami A. Swadek người ký tên trong Phần Xác nhận ở văn bản đề ngày 08/03/2021 đính kèm, vào lúc ký tên là Phó Hộ tịch viên, Bang Virginia và có quyền theo luật Bang Virginia thực hiện các việc chứng nhận như vậy và rằng mọi hành động chính thức của người này được tin tưởng hoàn toàn.

Để xác nhận, tôi ký tên và đóng dấu chính thức của Bang tại Richmond ngày 09/03/2021 và năm thứ 245 của Bang.

(Đã ký và đóng dấu)
Bộ trưởng Ngoại giao

Chứng thực ông Nguyễn Duy Khiêm, Bí thư thứ Nhất, Đại sứ quán CHXHCN Việt Nam tại Hợp chúng quốc Hoa Kỳ, đã ký trước mặt tôi.

Ngày 11 tháng 03 năm 2021

TL. Đại sứ
Tham tán



Nguyễn Quang Minh

Tôi, Nguyễn Duy Khiêm, Bí thư thứ Nhất, Đại sứ quán CHXHCN Việt Nam tại Hợp chúng quốc Hoa Kỳ, cam đoan đã dịch chính xác văn bản này từ tiếng Anh sang tiếng Việt.

Ngày 11 tháng 03 năm 2021
Người dịch

Nguyễn Duy Khiêm